

HD TVR|HD RDI ADS10 INDiGo|HD

GUIDE D'UTILISATION SERVICE TÉLÉVISUEL



WWW.SOGETEL.COM

SOGETEL

à dimension humaine

TABLE DES **MATIÈRES** |

A.	UTILISER LA TOUCHE GUIDE	6
	À propos des grilles-horaires.....	6
	Icônes utilisées dans les grilles-horaires.....	7
	Survol des touches d'action.....	7
	À propos de la grille-horaire pour une chaîne.....	9
	À propos des écrans d'information.....	10
	Émission régulière en cours ou future.....	10
	Émission Télé à la carte (TÀC) en cours ou future.....	11
	Acheter une émission Télé à la carte (TÀC).....	13

B.	UTILISER LA TOUCHE MENU	14
	MENU Grille-horaire.....	14
	Chaînes souscrites.....	14
	Télé à la carte (TÀC).....	14
	Musique en continu.....	15
	Chaînes favorites.....	15
	Toutes les chaînes.....	15
	Liste des opérations.....	15
	Configuration des grilles-horaires.....	17
	a) Réorganiser la liste des chaînes.....	17
	b) Modifier la liste des chaînes favorites.....	18
	c) Masquer / montrer les chaînes particulières.....	19
	MENU Recherche.....	20
	Recherche par titre.....	20
	Recherche par thème.....	22
	MENU Enregistreur.....	24
	Émissions enregistrées.....	24
	Enregistrements programmés.....	27
	Configuration.....	27

MENU Liste des opérations	29
Opérations programmées.....	29
Émissions Télé à la carte achetées	30
MENU Verrouillage parental	32
Verrouiller le décodeur	33
Configurer le verrouillage pour fins de surveillance parentale.....	34
a) Configurer le verrouillage en fonction de la chaîne	35
b) Configurer le verrouillage en fonction de la classification.....	36
c) Configurer le verrouillage en fonction de l'avertissement.....	36
d) Configurer le verrouillage en fonction de l'heure.....	36
Déverrouiller tous	37
a) Titres verrouillés	37
b) Exiger le NIP à la syntonisation automatique	38
Modifier de NIP de verrouillage.....	39
MENU À la demande	40
Films	40
Le Studio Sogetel.....	41
a) Babillard communautaire	41
b) Diffusion de messages aux abonnés (Promotions et/ou Messages)	41
c) Musique en continu et Télé à la carte.....	42
d) Nos coordonnées	42
MENU Configuration	43
Langue d'affichage.....	43
Sous-titrage	44
Configuration des grilles-horaires	44
Configuration de la syntonisation automatique	44
Configuration de l'enregistrement	45
Modifier le NIP pour la Télé à la carte (TÀC) / VSD	46
Position de l'affichage.....	47
MENU Aide	48
Aide au sujet du menu	48
Informations techniques.....	49

C. UTILISER LA TOUCHE INFO 50


Affichage à l'écran et bandeau d'information	50
Options additionnelles pour l'émission sélectionnée	51
À propos de la SYNTONISATION AUTOMATIQUE	52
Programmer la syntonisation automatique d'une émission.....	52
Annuler la syntonisation automatique d'une émission.....	53
À propos de l'ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE	54
Programmer l'enregistrement automatique.....	54
Annuler l'enregistrement automatique d'une émission	56
Éliminer les conflits.....	56
Enregistrement durant le visionnement en direct (Exclusif aux décodeurs munis d'un ENP)	58
a) Manœuvres de lecture	58
b) Bulle et barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP)	59
c) Boîte de dialogue de l'enregistreur numérique personnel (ENP).....	61
d) Utiliser la touche STOP	62
e) À propos des mentions d'enregistrement	63
À propos d'une CHAÎNE VERROUILLÉE	64
À propos des CHAÎNES FAVORITES.....	65

D. ACHETER UN ÉVÉNEMENT TÉLÉ À LA CARTE 66


Annuler l'achat d'un film TÀC	67
Faire la lecture d'un enregistrement	68
Regarder un film.....	69

A. UTILISER LA TOUCHE GUIDE

GUIDE

Les grilles-horaires sont accessibles grâce à la touche 'GUIDE' . Elles fournissent une liste des chaînes offertes et des émissions à l'horaire. Il existe trois types distincts de grilles-horaires :

1 — La grille-horaire des chaînes souscrites;

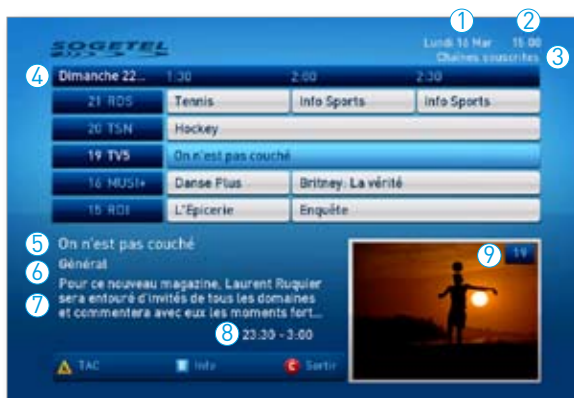
- La grille-horaire des chaînes favorites; (accéder directement à cette liste en appuyant sur la touche 'FAV') 
- La grille-horaire générale présente toutes les chaînes dans l'ordre par défaut.

2 — La grille-horaire des chaînes de Télé à la carte (TÀC);

3 — La grille-horaire des chaînes de Musique en continu.

Consultez la section grille-horaire de la touche menu à la page 14 pour obtenir plus d'informations sur votre choix de configuration de la grille horaire.







À propos des grilles-horaires



- 1 — Date du jour
- 2 — Heure actuelle
- 3 — Type/sous-catégorie de grille-horaire
- 4 — Date de diffusion
- 5 — Titre de l'émission
- 6 — Classification de l'émission
- 7 — Description de l'émission
- 8 — Heures de début et de fin de l'émission
- 9 — Position de la chaîne actuellement diffusée sur l'écran vidéo

Figure A1 — À propos des grilles-horaires

Icônes utilisées dans les grilles-horaires

Iconographie		Barres de titre
 Chaîne favorite	 Chaîne verrouillée	La fosse aux lionnes Émission sélectionnée actuellement
 Chaîne haute définition	 Chaîne masquée	Grands Reportages Titre d'émission
 Émission Télé à la carte	 Émission dont la syntonisation automatique est programmée	Debbie rénova Émission dont l'enregistrement est programmé, en cours ou effectué

NOTE : Les icônes des chaînes favorites, verrouillées et HD se superposent à l'écran.



Survol des touches d'action

Les touches ci-dessous permettent d'effectuer les actions suivantes depuis les grilles-horaires :



Touches numériques suivi de OK : atteindre la chaîne désirée (ou la chaîne accessible la plus près) pour consulter le contenu;



CH+/CH- : Consulter la chaîne suivante ou précédente dans la grille-horaire;



'MENU' : faire apparaître le MENU;



'Flèches de défilement vertical' : faire apparaître de l'information sur les émissions diffusées sur diverses chaînes pendant un créneau donné;



'Flèches de défilement horizontal' : faire apparaître de l'information sur les émissions diffusées pendant d'autres créneaux sur une chaîne donnée;



'OK' : syntoniser la chaîne sur laquelle l'émission sélectionnée est diffusée à ce moment ou faire apparaître l'écran d'information sur l'émission sélectionnée lorsque celle-ci se trouve dans un créneau ultérieur;



Cercle rouge 'C' : fermer la grille-horaire, puis retourner au plein écran en mode télé en direct;



Carré bleu 'B' : faire apparaître un écran d'information pour une émission; le type d'écran d'information dépend du type de l'émission sélectionnée (émission en cours ou future, émission Télé à la carte ou non);



Triangle jaune 'A' : faire apparaître une grille-horaire d'une sous-catégorie, soit :

- la grille-horaire des chaînes de Télé à la carte (TÀC) depuis la grille-horaire des chaînes,
- la grille-horaire des chaînes de Musique en continu depuis la grille-horaire des chaînes de Télé à la carte,
- la grille-horaire des chaînes depuis la grille-horaire des chaînes de Musique en continu;



'Day +' : avancer d'un jour à la même heure dans la grille-horaire;

'Day -' : reculer d'un jour à la même heure dans la grille-horaire;



'LAST' : syntoniser la chaîne sur laquelle l'émission sélectionnée est diffusée à ce moment-ci à partir de l'écran vidéo de la grille-horaire;



'REC' : commander immédiatement l'enregistrement de l'émission sélectionnée dans la grille-horaire.

À propos de la grille-horaire pour une chaîne


La grille-horaire pour une chaîne procure un moyen facile de voir l'information concernant les émissions diffusées au cours d'une journée entière. Elle présente la liste verticale de toutes les émissions à l'horaire sur une chaîne donnée pendant la journée en cours. Les mêmes couleurs et icônes que dans les autres grilles-horaires y sont utilisées. Pour y accéder, sélectionnez une chaîne et appuyez deux fois sur la touche 'GUIDE' .





Figure A2 — Grille-horaire pour une chaîne

NOTE : Lorsqu'elle est affichée, la grille-horaire pour une chaîne présente les émissions de la journée en cours sur la chaîne sélectionnée dans la grille-horaire; l'émission en cours y est initialement mise en évidence.

Utilisez les '**flèches de défilement vertical**'  pour voir l'information sur les émissions diffusées dans différents créneaux sur une chaîne donnée.

Utilisez les '**flèches de défilement horizontal**'  pour voir l'information sur les émissions diffusées sur différentes chaînes.

Pour syntoniser automatiquement une émission en cours, puis appuyez sur '**OK**' . Pour accéder à l'écran d'information d'une émission future, sélectionnez-la, puis appuyez sur '**OK**' .

À propos des écrans d'information

Un écran d'information procure des renseignements additionnels sur une émission.

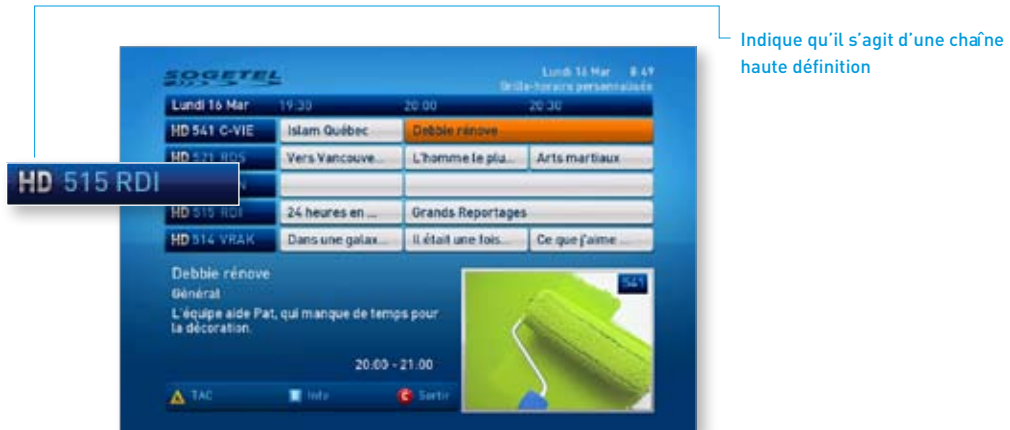




Figure A3 — Écran d'information sur une émission régulière en cours

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  en tout temps pour retourner à la grille-horaire.

Émission régulière en cours ou future

En appuyant deux fois sur 'INFO'  ou deux fois sur le carré bleu 'B' , l'écran d'information pour les émissions donne accès aux options additionnelles suivantes :



A4 – Options additionnelles pour les émissions en cours ou futures

Syntoniser : syntoniser immédiatement la chaîne qui diffuse cette émission, puis fermer l'écran d'information;

Configurer la syntonisation automatique : programmer la syntonisation automatique de cette émission (lorsque la syntonisation automatique de cette émission est déjà programmée, l'option devient Annuler la syntonisation automatique);

Configurer l'enregistrement automatique : programmer l'enregistrement automatique de cette émission (lorsque l'enregistrement automatique de cette émission est déjà programmé, l'option devient Annuler l'enregistrement automatique);

Verrouiller la chaîne : verrouiller cette chaîne (lorsque cette chaîne est déjà verrouillée, l'option devient Déverrouiller cette chaîne); le verrouillage et le déverrouillage d'une chaîne nécessitent l'entrée du NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale;

Ajouter aux chaînes favorites : ajouter la chaîne qui diffuse cette émission à la liste des chaînes favorites (lorsque cette chaîne fait déjà partie de la liste des chaînes favorites, l'option devient Retirer des chaînes favorites).

Émission Télé à la carte (TÀC) en cours ou future

L'écran d'information des émissions de Télé à la carte en cours offre les options additionnelles suivantes :

Acheter et syntoniser : acheter cette diffusion d'une émission à la carte (lorsque la diffusion de cette émission Télé à la carte a déjà été achetée, l'option devient Syntoniser maintenant);

Enregistrer : commencer immédiatement l'enregistrement de cette émission et fermer l'écran d'information.

NOTE : On ne peut enregistrer une émission de Télé à la carte qu'après l'avoir achetée.

Verrouiller une chaîne : verrouiller cette chaîne (lorsque cette chaîne est déjà verrouillée, l'option devient Déverrouiller cette chaîne); le verrouillage et le déverrouillage d'une chaîne nécessitent l'entrée du NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale;

Ajouter aux chaînes favorites : ajouter la chaîne qui diffuse cette émission à la liste des chaînes favorites (lorsque cette chaîne fait déjà partie de la liste des chaînes favorites, l'option devient Retirer des chaînes favorites).

L'écran d'information des émissions de Télé à la carte futures offre les options additionnelles suivantes :

Acheter cette diffusion d'une émission à la carte ←prix→ : acheter cette diffusion d'une émission de Télé à la carte;

NOTE : On ne peut visionner (ou annuler) une émission de Télé à la carte que grâce au décodeur numérique d'où l'achat a été fait. Par conséquent, l'option Acheter cette diffusion d'une émission à la carte ←prix→ est toujours affichée, mais la transaction échoue si l'émission a déjà été achetée grâce au décodeur numérique en question.

Programmer la syntonisation automatique : programmer la syntonisation automatique de cette émission (lorsque la syntonisation automatique de cette émission est déjà programmée, l'option devient Annuler la syntonisation automatique);

NOTE : Lorsque qu'une émission Télé à la carte future a été achetée, sa syntonisation automatique est automatiquement programmé. Lorsque l'émission Télé à la carte est annulée, sa syntonisation automatique l'est aussi.



Programmer l'enregistrement automatique : programmer l'enregistrement automatique de cette émission ;


NOTE : On ne peut programmer l'enregistrement automatique d'une émission de Télé à la carte qu'après l'avoir achetée.

Verrouiller la chaîne : verrouiller cette chaîne, le verrouillage et le déverrouillage d'une chaîne nécessitent l'entrée du NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale;

Ajouter aux chaînes favorites : ajouter la chaîne qui diffuse cette émission à la liste des chaînes favorites (lorsque cette chaîne fait déjà partie de la liste des chaînes favorites, l'option devient Retirer des chaînes favorites).


Acheter une émission Télé à la carte (TÀC)

À l'écran d'information de l'émission Télé à la carte, appuyez sur 'OK' , sélectionner l'option *Acheter et syntoniser* (pour une émission à la carte en cours) ou l'option *Acheter une émission Télé à la carte <prix>* pour une émission à la carte future et appuyez sur 'OK' . La boîte de dialogue *Confirmer l'achat d'une émission Télé à la carte (TÀC)* s'ouvre.


Entrez le NIP de Télé à la carte (par défaut = 1, 2, 3, 4) au moyen des touches numériques, puis appuyez sur 'OK'  pour terminer la transaction.


Nous vous recommandons de changer ce NIP pour plus de contrôle sur les achats de Télé à la carte. Consultez la section « modifier le NIP pour la Télé à la carte (TÀC) » à la page 46 pour plus d'infos.

NOTE : Lorsque le NIP de Télé à la carte est mal entré trois fois, il faut attendre 15 minutes avant de pouvoir essayer de nouveau.

Lorsque la transaction d'achat est effectuée avec succès, le boîte de dialogue *Terminer l'achat à la carte* s'ouvre. Appuyez sur 'OK'  pour fermer la boîte de dialogue.

NOTE : Lorsqu'une émission de Télé à la carte future est achetée, le décodeur programme automatiquement la syntonisation automatique de cette émission. Cependant, la syntonisation automatique n'est programmée que sur le décodeur numérique d'où l'achat a été fait, même si d'autres décodeurs numériques sont associés au compte de l'utilisateur.

Lorsque la transaction d'achat échoue, une boîte de dialogue d'erreur s'ouvre. Appuyez sur 'OK'  pour la fermer.

Pour fermer la boîte de dialogue *Confirmer l'achat de Télé à la carte* sans acheter une émission, appuyez sur le cercle rouge 'C' .

B. UTILISER LA TOUCHE MENU



On peut faire apparaître ou disparaître le MENU principal, tel qu'il est montré à la **Figure B1**, grâce à la touche **MENU** de la télécommande. Celui-ci procure un accès facile et rapide à certaines des nombreuses fonctions du décodeur numérique, telles que la configuration des verrouillages, l'affichage de renseignements sur les émissions ou la création d'une liste de chaînes favorites.

MENU Grille-horaire



Figure B1 — MENU Grille-horaire

Chaînes souscrites

Cette option donne accès à une grille-horaire personnalisée ne contenant que les chaînes faisant l'objet d'un abonnement. On peut également configurer la grille-horaire de manière à présenter les chaînes dans un ordre que prédétermine l'utilisateur. Consultez la section *Réorganiser la liste des chaînes* à la page 17 pour plus d'informations.

Télé à la carte (TAC)

Cette option permet d'accéder rapidement à la grille-horaire des chaînes de Télé à la carte. Cette grille fonctionne de la même manière que la grille-horaire personnalisée, mais ne

présente que les chaînes de Télé à la carte.

Musique en continu

Cette option permet de consulter rapidement la grille-horaire des chaînes de Musique en continu. Cette grille fonctionne de la même manière que la grille-horaire personnelle, mais ne présente que les chaînes de Musique en continu.

Chaînes favorites

Cette option permet de consulter rapidement la grille-horaire des chaînes favorites que vous avez préalablement identifiées. Cette grille fonctionne de la même manière que la grille-horaire personnelle, mais ne présente que les chaînes favorites.

Toutes les chaînes

Cette option donne accès à une grille-horaire qui présente toutes les chaînes offertes par Sogetel dans l'ordre par défaut.

Liste des opérations

Cette fonction permet de tenir un registre de toutes les opérations programmées (en cours et futures) en dressant la liste. Pour chaque action de cette liste figurent une icône indiquant le type d'action (syntonisation automatique ou enregistrement automatique), une autre icône indiquant si l'opération se répète, le titre de l'émission, le numéro et le sigle de la chaîne, la date de l'émission ainsi que l'heure de début et la durée de l'émission.

Les opérations programmées figurent sur la liste jusqu'à ce qu'elles aient été exécutées ou jusqu'à ce qu'elles soient manuellement supprimées. Les émissions syntonisées automatiquement et les émissions enregistrées automatiquement sont retirées de la liste respectivement à l'heure de fin de l'émission et à l'heure de fin de l'enregistrement.



Figure B2 —Liste des opérations - tous

Pour faire apparaître plus d'information sur l'opération sélectionnée et pour annuler celle-ci, appuyez sur le triangle jaune 'A' . La boîte de dialogue *Annuler l'opération?* programmée s'affiche alors.

Pour annuler l'action, utilisez les '**flèches de défilement vertical**' pour sélectionner l'option *Oui*, puis appuyez sur '**OK**' . La boîte de dialogue se ferme alors et l'opération est automatiquement retirée de la liste.

Pour fermer la boîte de dialogue sans annuler l'opération, appuyez sur le cercle rouge '**C**' ou sélectionnez *Non*, puis appuyez sur '**OK**' .

Pour consulter la liste des opérations, appuyez sur le carré bleu '**B**' .

- Depuis la liste de toutes les opérations et obtenez la liste des émissions syntonisées automatiquement;
- Depuis la liste des émissions syntonisées automatiquement et obtenez la liste des émissions enregistrées automatiquement;
- Depuis la liste des émissions enregistrées et obtenez la liste de toutes les opérations à l'heure.


Pour sortir de la liste et retourner au plein écran en mode Télé en direct, appuyez sur le cercle rouge '**C**' .


Configuration des grilles-horaires

Cette fonction permet de déterminer de quelle manière les chaînes s'affichent dans la grille-horaire des chaînes souscrites, exception faite des chaînes favorites, lesquelles sont les chaînes que vous avez préalablement identifiées. Lorsqu'elles sont configurées, ces chaînes figurent dans toutes les grilles-horaires ainsi que dans le bandeau d'information des chaînes.





Figure B3 — Configuration des grilles-horaires

Au moyen des **'flèches de défilement vertical'** , sélectionnez le type d'option à configurer.

Pour sortir de l'écran de configuration des chaînes et des grilles-horaires et retourner au plein écran en mode Télé en direct, appuyez sur le cercle rouge **'C'** .

a) Réorganiser la liste des chaînes

Lorsque les chaînes sont configurées, utilisez les **'flèches de défilement'**  pour atteindre une chaîne donnée.

Appuyez sur **'OK'**  pour la sélectionner, puis utilisez les flèches de défilement  pour déplacer la chaîne vers une nouvelle position.

Appuyez sur **'OK'**  une fois de plus pour confirmer cette position.




Le nouvel ordre des chaînes ne sera présent que dans les grilles-horaires souscrites et pendant la syntonisation d'une chaîne au moyen des touches **'CH+/CH-'** .




Figure B4 — Réorganiser la liste des chaînes


Pour rétablir l'ordre de la liste des chaînes par défaut, appuyez sur le carré bleu 'B' .


Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour retourner à l'écran de configuration des chaînes et des grilles-horaires.

b) Modifier la liste des chaînes favorites




Lorsque les chaînes sont configurées, utilisez les 'flèches de défilement'  pour atteindre une chaîne donnée.

Appuyez sur 'OK'  pour ajouter ou retirer cette chaîne de la liste de vos chaînes favorites. Lorsqu'une chaîne est ajoutée, un cœur apparaît à côté du nom et du numéro de cette chaîne dans toutes les grilles-horaires ainsi que dans le bandeau d'information des chaînes.


Pour rétablir la liste des chaînes favorites (en éliminant toutes les chaînes favorites configurées à ce moment), appuyez sur le carré bleu 'B' .


Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour retourner à l'écran de configuration des chaînes et des grilles-horaires.

c) Masquer / montrer les chaînes particulières

Lorsque les chaînes sont configurées, utilisez les **'flèches de défilement'**  pour atteindre une chaîne donnée, puis appuyez sur **'OK'**  pour masquer/montrer les chaînes particulières dans les grilles-horaires. Lorsqu'une chaîne est masquée, elle est retirée des grilles-horaires et sautée lors de la syntonisation d'une chaîne au moyen des touches **'CH+/CH-'** .

Toutefois, on peut quand même syntoniser une chaîne masquée en composant sa position directement à l'aide du clavier numérique.

Pour rétablir toutes les chaînes masquées (c'est-à-dire pour montrer toutes les chaînes), appuyez sur le carré bleu **'B'** .

Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour retourner à l'écran de configuration des chaînes et des grilles-horaires.

MENU Recherche





Figure B5 — MENU Recherche

Recherche par titre


Cette fonction vous donne accès à une liste alphabétique d'émissions dont le titre correspond à un titre donné.



Figure B6 — Écran de recherche par titre

Entrez le titre exact de l'émission recherchée en utilisant les 'flèches de défilement'  et la touche 'OK'  pour atteindre et sélectionner les lettres et les chiffres appropriés ou ajouter un espace. Ces caractères apparaissent alors dans le champ de recherche. Au fur et à mesure que des caractères apparaissent dans le champ de recherche, le système dresse une liste de résultats dans la partie droite de l'écran.

Utilisez la 'flèche de défilement vers la droite'  pour accéder à la liste des résultats de recherche.

Pour en savoir davantage sur une émission mise en évidence sur la liste des résultats, appuyez sur 'OK'  pour la sélectionner.


Si l'émission sélectionnée est diffusée plusieurs fois, l'écran présenté à la **Figure B7** apparaît alors.




Figure B7 — Résultats de l'écran de recherche par titre

Le titre de cette émission figure plusieurs fois dans la grille. Veuillez sélectionner une seule diffusion pour en savoir davantage.

Au moyen des **'flèches de défilement vertical'** , sélectionnez une seule diffusion sur la liste.

Utilisez la **'flèche de défilement vers la gauche'**  pour trier les émissions par chaîne ou la **'flèche de défilement vers la droite'**  pour faire un tri par date.

Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour retourner à l'écran de recherche par titre.

Pour rétablir la recherche en cours, appuyez une fois sur le cercle rouge **'C'** .

Pour sortir de l'écran de recherche par titre et retourner au plein écran en mode télé, appuyez une deuxième fois sur le cercle rouge **'C'** .


Recherche par thème

Cette fonction vous procure une liste alphabétique des émissions qui correspondent à un thème donné.






Figure B8 — Écran de recherche par thème


Au moyen des **'flèches de défilement'** , sélectionnez un thème sur la liste située dans la partie gauche de l'écran. Appuyez sur **OK** , et la recherche est exécutée, puis les résultats sont affichés sur la liste située du côté droit de l'écran. Accédez à celle-ci au moyen de la **'flèche de défilement vers la droite'** .

Pour en savoir davantage sur une émission mise en évidence sur la liste des résultats, appuyez sur **'OK'**  pour la sélectionner.


Si l'émission sélectionnée est diffusée plusieurs fois, l'écran présenté à la **Figure B8** apparaît alors.


Au moyen des **'flèches de défilement vertical'** , sélectionnez une seule diffusion sur la liste.

Utilisez la **'flèche de défilement vers la gauche'**  pour trier les émissions par chaîne ou la **'flèche de défilement vers la droite'**  pour faire un tri par date.

Appuyez sur **'OK'**  pour faire apparaître plus d'information sur l'émission sélectionnée.

Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour retourner à l'écran de recherche par thème.

Pour rétablir la recherche en cours, appuyez une fois sur le cercle rouge **'C'** .

Pour sortir de l'écran de recherche par thème et retourner au plein écran en mode Télé en direct, appuyez une deuxième fois sur le cercle rouge **'C'** .

MENU Enregistreur



Figure B9 — MENU Enregistreur

Émissions enregistrées

Cette fonction permet de tenir un registre de toutes les émissions enregistrées et en cours d'enregistrement en en dressant la liste.

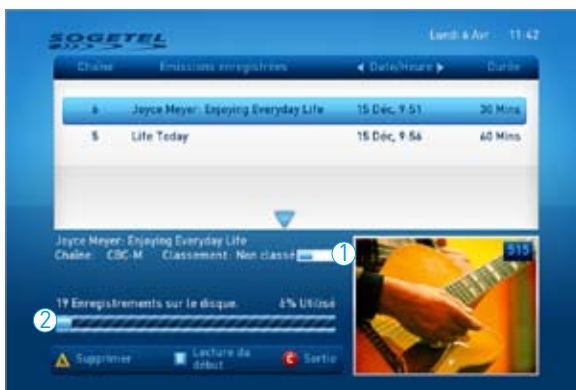


Figure B9 — MENU Enregistreur

- 1 — Barre de lecture
- 2 — Barre de progression

NOTE :

La durée n'est pas indiquée pendant un enregistrement; elle apparaît lorsque l'enregistrement est terminé et que l'émission est sauvegardée. La durée d'un enregistrement est arrondie à la minute près.



Des renseignements sur l'émission enregistrée sélectionnée figurent sous la liste. Ils comprennent le titre de l'émission, le sigle de la chaîne qui diffuse l'émission, la classification de l'émission ainsi qu'une brève description. Une barre de lecture ① apparaît pour indiquer quelle proportion de l'émission a été visionnée.

Finalement, sous les renseignements sur l'émission enregistrée figurent le nombre d'émissions sauvegardées ainsi qu'une barre de progression ② indiquant l'espace disque disponible.



Figure B11 — MENU des émissions enregistrées

Utilisez les '**flèches de défilement horizontal**'  pour trier la liste par émission enregistrée (titre des émissions) ou par date/heure. Les émissions en cours d'enregistrement  figurent toujours en tête de liste.

Pour voir les options relatives à une émission enregistrée sélectionnée, appuyez sur '**OK**' . Une boîte de dialogue s'affiche alors. Utilisez les '**flèches de défilement vertical**'  pour sélectionner une option.

Les options possibles pour une émission en cours d'enregistrement sont :

- I Visionner du début :**
passer l'émission enregistrée du début;
- II Reprendre la lecture :**
passer l'émission enregistrée à partir du moment présent de la Télé en direct;
- III Arrêter l'enregistrement :**
arrêter l'enregistrement;
- IV Arrêter et supprimer :**
arrêter l'enregistrement et effacer l'émission enregistrée.

Les options possibles pour une émission sauvegardée :

- I Visionner du début :**
passer l'émission enregistrée du début;
- II Reprendre à partir du dernier emplacement :**
passer à l'émission enregistrée à partir du moment de la dernière interruption (lorsque l'émission enregistrée n'a pas été visionnée, la lecture commence au début de l'émission);
- III Supprimer l'enregistrement :**
effacer l'émission enregistrée.

Pour fermer la boîte de dialogue des options, appuyez sur le cercle rouge 'C'





Pour effacer l'émission enregistrée sélectionnée, appuyez sur le triangle jaune 'A' .

Pour commencer du début le visionnement de l'émission sélectionnée, appuyez sur le carré bleu 'B' .

Pour sortir de la liste et retourner au plein écran en mode Télé en direct, appuyez sur le cercle rouge 'C' .

Confirmer l'action

Lorsque l'une des options *Arrêter l'enregistrement*, *Arrêter et supprimer* ou *Supprimer l'enregistrement* est sélectionnée, une boîte de dialogue de confirmation s'ouvre.

Au moyen des '**flèches de défilement vertical**' , sélectionnez l'option *Oui*, puis appuyez sur '**OK**' . La boîte de dialogue se ferme, et l'enregistrement cesse ou l'émission est effacée.

Pour fermer la boîte de dialogue sans arrêter l'enregistrement ou effacer l'émission enregistrée, appuyez sur le cercle rouge '**C**'  ou bien sélectionnez l'option *Non*, puis appuyez sur '**OK**' .

Enregistrements programmés

Voir les *Opérations programmées* à la page suivante pour en savoir davantage.

Configuration


Cette fonction règle les paramètres par défaut pour commencer l'enregistrement d'une émission avant l'heure de sa diffusion et le terminer après la fin de l'émission.





Figure B12 — Configuration de l'enregistrement

NOTE :

Les changements apportés à ces paramètres ne s'appliqueront qu'aux nouvelles opérations.

Sélectionnez l'option d'enregistrement automatique à configurer au moyen des flèches de défilement vertical . Les options d'enregistrement sont :

Commencer l'enregistrement : vous pouvez configurer une période d'enregistrement avant diffusion au moyen des flèches de défilement horizontal . En effet, l'enregistrement peut commencer à l'heure de diffusion ou encore 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes avant l'heure prévue de début de diffusion de l'émission.

Terminer l'enregistrement : vous pouvez configurer une période d'enregistrement après diffusion au moyen des flèches de défilement horizontal . En effet, l'enregistrement peut se terminer à la fin de la diffusion ou encore 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes après l'heure prévue de fin de diffusion de l'émission.

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour retourner au plein écran en mode Télé en direct.

MENU Liste des opérations

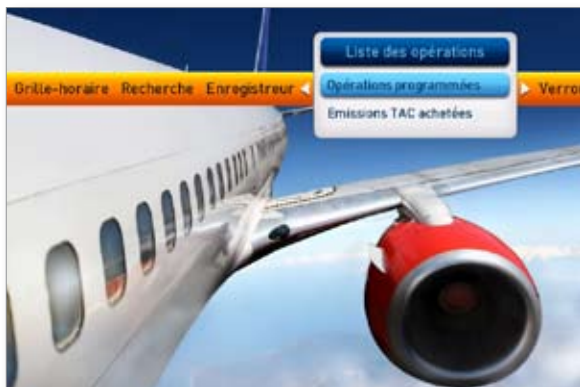


Figure B13 — MENU des listes des opérations



Opérations programmées

Cet onglet affiche le tableau de toutes les opérations programmées sur le décodeur, que ce soit les enregistrements ou les syntonisations automatiques. Une icône indique le type d'opérations programmées. On obtient également le nom de l'émission, la chaîne correspondante ainsi que son acronyme, la date et l'heure de diffusion ainsi que la durée de l'émission.




Figure B14 — Liste des opérations - Tous

Pour supprimer une opération, sélectionnez-la puis appuyez sur le triangle jaune **'A'** .

Pour accéder à la Liste des syntonisations automatiques uniquement, appuyez sur le carré bleu **'B'** . Depuis la liste des syntonisations, appuyez sur le carré bleu **'B'**  pour accéder à la liste des enregistrements programmés.

Depuis la liste des enregistrements programmés, appuyez à nouveau sur le carré bleu **'B'**  pour retrouver la liste de toutes les opérations programmées.

Pour sortir de l'écran et retourner au plein écran en mode Télé en direct, appuyez sur le cercle rouge **'C'** .

Émissions Télé à la carte achetées

Cette fonction permet de tenir un registre de toutes les émissions de Télé à la carte (TÀC) achetées en dressant la liste. Pour chaque émission de cette liste figurent le titre de l'émission ainsi que la date et l'heure de début de l'émission.

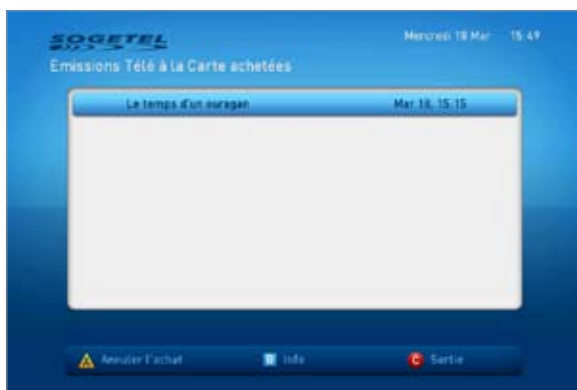






Figure B15 — Émissions Télé à la carte (TÀC) achetées



Vous pouvez annuler l'achat d'une émission Télé à la carte (TÀC) jusqu'au moment précédent sa diffusion.

Pour supprimer une émission, sélectionnez-la et appuyez sur le triangle jaune 'A' . La boîte de dialogue *Annuler l'achat de cet émission de Télé à la carte?* s'affiche alors.

Au moyen des 'flèches de défilement vertical' , sélectionnez l'option *Oui*, puis appuyez sur 'OK' . La boîte de dialogue se ferme alors.

Lorsque l'annulation de l'achat est réalisée, la boîte de dialogue *Achat Télé à la carte annulé* s'ouvre. Appuyez sur 'OK'  pour la fermer.

Lorsque l'annulation de l'achat échoue, une boîte de dialogue d'erreur s'ouvre. Appuyez sur 'OK'  pour la fermer.

Pour fermer la boîte de dialogue *Annuler l'achat de cet ensemble à la carte?* sans annuler l'achat à la carte, appuyez sur le cercle rouge 'C'  ou sélectionnez l'option *Non*, puis appuyez sur 'OK' .

NOTE:

Une fois débutée, vous ne pouvez plus annuler l'achat d'une émission Télé à la carte (TÀC)

Pour visualiser plus d'information ou sélectionner une inscription, appuyez sur 'OK'  ou sur le carré bleu 'B' .

Pour sortir de l'écran *Émissions Télé à la carte achetées* et retourner au plein écran en mode Télé en direct, appuyez sur le cercle rouge 'C' .


MENU Verrouillage parental



Figure B16 — MENU Verrouillage parental

Lorsque des verrouillages pour fins de surveillance parentale sont configurés, l'utilisateur doit entrer son NIP (par défaut = 1, 2, 3, 4) ou son mot de passe, pour accéder au MENU des options.

Nous vous conseillons de modifier ce NIP dès que possible pour plus de sécurité. Consultez la section à cet effet à la page 38 pour plus d'information.


NOTE : Appuyez sur le cercle rouge 'C'  en tout temps pour annuler une action et fermer la boîte de dialogue du NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale.

Verrouiller le décodeur

Cette fonction vous permet de rendre impossible l'accès au service télévisuel de Sogetel. Lorsque cette option est sélectionnée, vous devez entrer votre NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale.



Figure B17 — Verrouiller le décodeur

Dans la boîte de dialogue *Verrouiller le décodeur maintenant*, entrez votre NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale au moyen des touches numériques, puis appuyez sur 'OK' . Une boîte de dialogue s'ouvre alors indiquant que le décodeur est verrouillé.

NOTE :

Lorsque le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale est mal entré trois fois, il faut attendre 15 minutes avant de pouvoir essayer de nouveau.

Configurer le verrouillage pour fins de surveillance parentale

CONSEIL : Le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale est requis chaque fois que l'on tente de syntoniser une chaîne verrouillée ou de visionner une émission verrouillée.



Figure B18 — Configurer le verrouillage pour fins de surveillance parental

Cette fonction vous permet de restreindre les habitudes d'écoute des utilisateurs en limitant leur accès à des chaînes et à des émissions classifiées ou les périodes pendant lesquelles ils peuvent regarder la télévision. Ces réglages modifient l'information qui s'affiche dans toutes les grilles-horaires ainsi que la syntonisation des chaînes.

Lorsque des verrouillages pour fins de surveillance parentale sont configurés, vous devez entrer votre NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale tel qu'indiqué dans la **Figure B19**.


Dans la boîte de dialogue *Configurer le verrouillage parental*, entrez votre NIP au moyen des touches numériques, puis appuyez sur 'OK' . L'écran de configuration des verrouillages s'affiche alors.




Figure B19 — Types de verrouillage



NOTE :


Lorsque le NIP de verrouillage est mal entré trois fois, il faut attendre 15 minutes avant de pouvoir essayer de nouveau.

Utilisez les **'flèches de défilement vertical'**  pour sélectionner le type de verrouillage à configurer.



Pour sortir de l'écran de configuration de verrouillage pour fins de surveillance parentale et retourner au plein écran en mode télé, appuyez sur le cercle rouge **'C'** .


a) Configurer le verrouillage en fonction de la chaîne

Utilisez les **'flèches de défilement'**  pour atteindre les chaînes désirées. Appuyez sur **'OK'**  pour verrouiller ou déverrouiller une chaîne en particulier. Lorsqu'une chaîne est verrouillée, une icône apparaît à côté du numéro et du sigle de la chaîne dans toutes les grilles-horaires. Elle apparaît également à côté des titres des émissions dans les grilles-horaires et dans le bandeau d'information des chaînes.

Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour retourner à l'écran de configuration des verrouillages pour fins de surveillance parentale.


b) Configurer le verrouillage en fonction de la classification

Utilisez les '**flèches de défilement vertical**'  pour atteindre la classification désirée parmi les classifications existantes. Appuyez sur '**OK**'  pour verrouiller ou déverrouiller les émissions auxquelles ont été attribuées des classifications en particulier.


Appuyez sur le cercle rouge '**C**'  pour retourner à l'écran de configuration du verrouillage pour fins de surveillance parentale.

c) Configurer le verrouillage en fonction de l'avertissement

Utilisez les '**flèches de défilement vertical**'  pour atteindre l'avertissement désiré parmi les avertissements existants. Appuyez sur '**OK**'  pour verrouiller ou déverrouiller des émissions pour lesquelles un avertissement en particulier est indiqué.


Appuyez sur le cercle rouge '**C**'  pour retourner à l'écran de configuration des verrouillages pour fins de surveillance parentale.

d) Configurer le verrouillage en fonction de l'heure

Verrouiller à : utilisez les '**flèches de défilement horizontal**'  pour sélectionner l'heure à laquelle un utilisateur ne peut plus regarder la télévision.

NOTE :

Lorsque le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale est entré alors que les verrouillages sont configurés en fonction de l'heure, TOUS les verrouillages pour fins de surveillance parentale seront désactivés jusqu'à l'heure du déverrouillage du téléviseur.

Déverrouiller à : utilisez les '**flèches de défilement horizontal**'  pour sélectionner l'heure à laquelle un utilisateur peut de nouveau regarder la télévision.


NOTE :

Les verrouillages en fonction de l'heure s'appliquent tous les jours. Par exemple, lorsque les heures de verrouillage et de déverrouillage sont respectivement réglées à 15 h et à 14 h, l'utilisateur ne pourra regarder la télévision qu'entre 14 h et 15 h le lendemain.

Éliminer les verrouillages : appuyez sur '**OK**'  pour configurer les heures de verrouillage et de déverrouillage à minuit.


NOTE :

Le fait de configurer les heures de verrouillage et de déverrouillage à la même heure a pour effet d'éliminer les verrouillages. Pour verrouiller le décodeur numérique pendant une période de 24 heures ou plus, voir Verrouiller le décodeur numérique à la page 32.

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour retourner à l'écran de configuration des verrouillages pour fins de surveillance parentale.

Déverrouiller tous

Cette fonction vous permet de retirer temporairement tous les verrouillages pour fins de surveillance parentale configurés antérieurement. Vous devez alors entrer votre NIP.

Dans la boîte de dialogue *Déverrouiller tous* les verrouillages temporairement, entrez votre NIP au moyen des touches numériques, puis appuyez sur **OK** .

Un crochet apparaît à côté de l'option du MENU pour indiquer que cette fonction a été activée. La désactivation de la fonction entraîne le rétablissement de tous les verrouillages pour fins de surveillance parentale antérieurs. Dans ce cas, vous n'avez pas à entrer le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale.

NOTE :


Lorsque cette fonction est activée, le message *Verrouillage désactivé* apparaît à l'écran chaque fois que l'affichage à l'écran et le bandeau d'information des chaînes apparaissent.


a) Titres verrouillés

CONSEIL : Voir Configurer le verrouillage à la page 34 pour en savoir davantage sur les différentes manières de verrouiller et de déverrouiller des émissions.

Cette fonction vous permet de masquer les titres verrouillés (information sur des émissions verrouillées). Lorsque cette fonction est activée, le titre réel de toutes les émissions verrouillées est remplacé par *Émission verrouillée*. De même, la description d'une émission qui figure normalement dans les grilles-horaires et dans l'écran d'information sur les émissions est remplacée par la mention *Émission verrouillée*.

Un crochet figure à côté de l'option du MENU pour indiquer que cette fonction est activée.

Pour faire apparaître les titres verrouillés, appuyez sur 'OK' .


Dans la boîte de dialogue *Montrer les titres verrouillés*, entrez le NIP au moyen des touches numériques, puis appuyez sur 'OK' .


Le titre des émissions verrouillées et les renseignements les concernant s'affichent de nouveau, et le crochet qui se trouvait à côté de l'option du MENU a disparu.

b) Exiger le NIP à la syntonisation automatique

Cette fonction vous permet de déterminer si vous désirez que le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale soit exigé lorsque la syntonisation automatique d'une émission verrouillée tente de se produire. Lorsque cette fonction est activée, le NIP est exigé au début d'une émission syntonisée automatiquement qui est verrouillée.

Un crochet figure à côté de l'option du MENU pour indiquer que cette fonction est activée.

Pour éliminer la demande du NIP qui précède une émission syntonisée automatiquement qui est verrouillée, appuyez sur 'OK' .

Dans la boîte de dialogue *Exiger le NIP à la syntonisation automatique* d'une émission, entrez le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale au moyen des touches numériques, puis appuyez sur 'OK' .

La boîte de message *Configuration modifiée* apparaît. Appuyez sur 'OK'  pour la fermer.

Le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale ne sera plus exigé au début d'une émission syntonisée automatiquement qui est verrouillée, et le crochet à côté de l'option du MENU a disparu.

Modifier le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parental

NOTE :

Le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale est fourni par Sogetel. Le décodeur utilise la valeur par défaut 1, 2, 3, 4.

Cette fonction vous permet de modifier le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale existant. Lorsque cette fonction est sélectionnée, on vous demande d'abord d'entrer le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale existant.




Dans la boîte de dialogue *Modifier le NIP*, entrez le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale existant au moyen des touches numériques, puis appuyez sur **OK** .



Figure B20 — Modifier le NIP pour fin de surveillance parental

Ensuite, entrez un nouveau NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale au moyen des touches numériques, puis appuyez sur **'OK'** .

Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour fermer la boîte de dialogue sans modifier le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parentale.

MENU À la demande



Figure B21 — MENU À la demande


Films

Cette fonction joue le rôle d'un club vidéo virtuel personnel en vous offrant un moyen d'acheter des films directement depuis votre téléviseur. Vous avez instantanément accès au film que vous désirez, lorsque vous le voulez. Vous avez également accès aux films que vous achetés pendant 24 heures; vous pouvez donc les regarder aussi souvent que vous le souhaitez durant cette période.

Lorsque vous sélectionnez Films, une liste de toutes les catégories de films offertes apparaît.

Action	Adulte	Animation	Aventure	Comédie
Conte	Documdrame	Documentaire	Drame	Essai
Famille	Fantaisie	Gangster	Horreur	Policier
Spectacle	Suspense	Variétés		

Utilisez les '**flèches de défilement vertical**'  pour sélectionner une catégorie sur la liste. Appuyez sur '**OK**'  pour que s'affiche la liste des films qui appartiennent à cette catégorie.



Pour sortir de l'écran Films et retourner au plein écran en mode télé, appuyez sur le cercle rouge 'C' .

Le Studio Sogetel

Cette fonction vous permet un accès rapide à la chaîne *Le Studio Sogetel*. C'est sur cette chaîne que vous pourrez consulter les messages de votre fournisseur de service. Une petite enveloppe est visible sur l'onglet présentant du nouveau contenu.



Figure B22 — Chaîne Le Studio Sogetel

Appuyez sur le triangle jaune 'A'  pour accéder à la grille-horaire ou sur 'CH+'  pour syntoniser la chaîne supérieure.


a) Babillard communautaire

Cette section est en construction. Elle vous offrira du contenu régional provenant des téléspectateurs qui déposeront du contenu texte et photo par l'entremise de notre site Web www.sogetel.com/television.

b) Diffusion de messages aux abonnés (Promotions et/ou Messages)

Visitez cette section régulièrement pour consulter vos messages.

Pour consulter votre message, à l'aide des **'flèches de défilement vertical'** , mettez en surbrillance l'onglet présentant une enveloppe et appuyez sur **'OK'** .

Choisissez le nouveau message à consulter et appuyez à nouveau sur **'OK'**  pour accéder au contenu.

Lorsqu'un nouveau message est déposé, une enveloppe apparaît automatiquement sur la fenêtre de la Grille-horaire tel que montrée à la **Figure B23**



Figure B23 — Avis de messages dans la grille-horaire

Accédez alors à la chaîne 002, le Studio Sogetel pour consulter votre message. Une fois le message consulté, l'enveloppe disparaît.

c) Musique en continu et Télé à la carte

Ces deux onglets sont présentement en construction afin de vous offrir un accès à ces deux services.

d) Nos coordonnées

En tout temps, vous pouvez sélectionner cet onglet pour obtenir les coordonnées de nos trois points de service à la clientèle au Québec. N'hésitez pas à nous contacter en cas de besoin.



MENU Configuration



Figure B24 — MENU Configuration

Langue d'affichage

Cette fonction vous permet de déterminer la langue d'affichage des MENUS et des commandes à l'écran.

Utilisez les **'flèches de défilement vertical'**  pour sélectionner une option sur la liste, puis appuyez sur **'OK'**  pour la choisir. L'écran *Modifier la langue d'affichage* disparaît, et le plein écran en mode télé revient.


Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour retourner au plein écran en mode télé sans faire un choix.



Figure B25 — Modifier la langue d'affichage

Sous-titrage

Vous pouvez choisir d'activer ou de désactiver le sous-titrage d'une émission en tout temps en accédant à cet onglet du menu Configuration. Le sous-titrage sera affiché dans la langue de diffusion de l'émission.

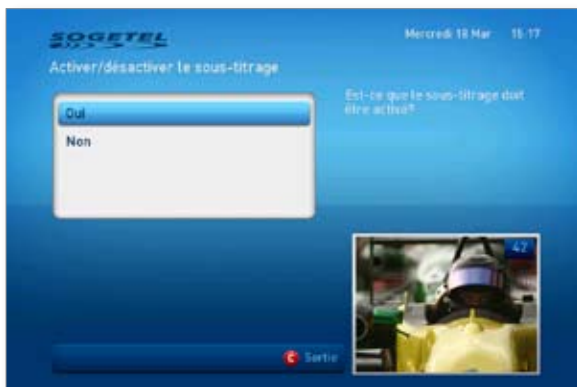


Figure B26 — Activer/désactiver le sous-titrage

Configuration des grilles-horaires

Voir Configuration des grilles-horaires à la page 17 pour en savoir davantage.


Configuration de la syntonisation automatique


Cette fonction permet de déterminer quand les avis de syntonisation automatique s'affichent et quand la syntonisation anticipée a lieu.



Figure B27 — Configuration de la syntonisation automatique

Vous pouvez choisir l'option de syntonisation automatique à configurer en la sélectionnant au moyen des 'flèches de défilement vertical' .

Rappel : Utilisez les 'flèches de défilement horizontal'  pour déterminer à quel moment le rappel de l'avis de syntonisation automatique anticipée doit s'afficher. L'avis peut s'afficher au moment de la syntonisation, ou encore 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes d'avance.

Syntonisation : Utilisez les 'flèches de défilement horizontal'  pour déterminer à quel moment la syntonisation automatique doit avoir lieu. La syntonisation peut se produire au début de la diffusion d'une émission, ou encore 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes avant le début de la diffusion prévue d'une émission.


Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour retourner au plein écran en mode télé.


Configuration de l'enregistrement




Les changements que vous apporterez à la configuration générale de l'enregistrement s'appliqueront pour tous les nouveaux enregistrements demandés.



Figure B28 — Configuration de l'enregistrement

Commencer l'enregistrement : vous pouvez configurer une période d'enregistrement avant diffusion au moyen des 'flèches de défilement horizontal' . En effet, l'enregistrement peut commencer à l'heure prévue de début de diffusion de l'émission ou bien 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes avant ce moment.


Terminer l'enregistrement : vous pouvez configurer une période d'enregistrement après diffusion au moyen des 'flèches de défilement horizontal' . En effet, l'enregistrement peut se terminer à l'heure prévue de fin de diffusion de l'émission ou bien 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes après ce moment.

À l'aide des 'flèches de défilement horizontal' , sélectionnez les délais que vous préférez et appuyez sur 'OK'  pour sauvegarder ou appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour sortir de cet écran sans avoir effectué de changement.

Modifier le NIP pour la Télé à la carte (TÀC) / VSD

NOTE : Le NIP pour la Télé à la carte est habituellement fourni par Sogetel. Le décodeur utilise la valeur par défaut 1,2,3,4.

Cette fonction vous permet de modifier le NIP pour la Télé à la carte. Lorsque cette option est sélectionnée, vous devez entrer le NIP actuel.

Dans la boîte de dialogue *Modifier le NIP pour la Télé à la carte (TÀC)*, entrez le NIP actuel au moyen des touches numériques, puis appuyez sur 'OK' .

NOTE : Lorsque le NIP est mal entré trois fois, il faut attendre 15 minutes avant de pouvoir essayer de nouveau.



Figure B29 — Modifier le mot de passe pour la Télé à la carte / VSD

Ensuite, entrez un nouveau NIP au moyen des touches numériques, puis appuyez sur **'OK'**



Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  pour fermer la boîte de dialogue sans modifier le NIP.


Position de l'affichage

Cette fonction vous permet de déterminer la position de l'affichage à l'écran.



Figure B30 — Ajuster la position de l'affichage

Utilisez les flèches pour modifier les positions verticale et horizontale de l'écran et des MENUS à l'écran.

Appuyez sur carré bleu **'B'**  pour rétablir les paramètres par défaut de la position de l'affichage.

Appuyez sur **'OK'** , le cercle rouge **'C'**  pour sauvegarder les nouveaux paramètres, puis retourner au plein écran en mode télé.

MENU Aide



Figure B31 — MENU Aide

Aide au sujet du menu

Cette fonction peut être personnalisée pour fournir des renseignements additionnels sur la manière d'utiliser l'interface télévisuelle.



VIDÉO SUR DEMANDE



RETOUR AU DÉBUT DE L'ENREGISTREMENT



Liste de vos enregistrements



TÉLÉ EN DIRECT



REPRENDRE L'ÉCOUTE DE LA TÉLÉ EN DIRECT



FAIRE UNE PAUSE DURANT L'ÉCOUTE DE LA TÉLÉ EN DIRECT



COMMANDER L' ENREGISTREMENT D'UNE ÉMISSION



ACCÈS À LA GRILLE-HORAIRE



ACCÈS AUX MENUS DE CONFIGURATION



INFORMATIONS ET OPTIONS ADDITIONNELLES



SORTIE DES MENUS



LE STUDIO SOGETEL



DERNIÈRE CHAÎNE SYNTHONISÉE



GRILLE-HORAIRE DE VOS CHAÎNES FAVORITES

Touches d'accès rapide

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour retourner au plein écran en mode télé.


Informations techniques

Cet écran fournit les détails techniques qui peuvent être très utiles pour le service de Soutien technique.

C. UTILISER LA TOUCHE INFO

INFO


Affichage à l'écran et bandeau d'information

En appuyant sur la touche 'INFO'  une fois, vous obtiendrez l'affichage à l'écran et le bandeau d'information des chaînes qui vous permettent d'obtenir rapidement des renseignements sur la chaîne syntonisée.









- 1 — Affichage à l'écran : indique le sigle et le numéro de la chaîne syntonisée ainsi que la date et l'heure.
- 2 — Bandeau d'information des chaînes
- 3 — Numéro, icône et sigle de la chaîne
- 4 — Titre de l'émission, heures de début et de fin de l'émission et date

Figure C1 — Affichage à l'écran et bandeau d'information des chaînes

L'affichage à l'écran et le bandeau d'information des chaînes demeurent visibles durant cinq secondes à compter du moment où l'on appuie sur une touche. Pendant que ceux-ci sont visibles, on peut appuyer sur les '**flèches de défilement**'  pour faire apparaître de l'information sur d'autres émissions.

Lorsque le bandeau d'information des chaînes est affiché, il suffit :

- d'appuyer sur les '**flèches de défilement vertical**'  pour passer de l'une à l'autre des chaînes de la série et obtenir l'information relative aux émissions en cours à d'autres chaînes;
- d'appuyer sur les '**flèches de défilement horizontal**'  pour avancer ou reculer dans le temps et obtenir l'information relative à des émissions diffusées à d'autres moments sur la chaîne syntonisée;
- d'appuyer sur '**OK**'  pour syntoniser la chaîne affichée dans le bandeau d'information des chaînes;

- d'appuyer sur la touche 'INFO'  pour faire apparaître un écran d'information pleine page présentant des renseignements sur l'émission en question ainsi que des options additionnelles.
- d'appuyer sur le cercle rouge 'C'  ou la touche 'EXIT'  pour masquer le bandeau d'information des chaînes.

Options additionnelles pour l'émission sélectionnée

En appuyant deux fois sur la touche 'INFO' , vous obtiendrez les options additionnelles suivantes pour l'émission sélectionnée dans la grille-horaire : *Syntoniser* immédiatement la chaîne, *Syntoniser automatiquement*, *Enregistrer*, *Verrouiller la chaîne*, *Ajouter aux chaînes favorites*.



Figure C2 — Écran des options additionnelles pour une émission sélectionnée en cours ou future

À propos de la SYNTONISATION AUTOMATIQUE

Programmer la syntonisation automatique d'une émission

Lorsque vous sélectionnez la syntonisation automatique d'une émission depuis l'écran d'information d'une émission future, la boîte de dialogue *Programmer la syntonisation automatique* d'une émission s'ouvre.




Figure C3 — Programmer la syntonisation automatique d'une émission

Utilisez les **'flèches de défilement horizontal'**  pour sélectionner la syntonisation de cette émission une fois/tous les jours/tous les jours de la semaine ou une fois par semaine. Appuyez sur **'OK'**  pour sauvegarder cette programmation.

Lorsque la syntonisation automatique est programmée avec succès, la boîte de dialogue se ferme.


Lorsqu'un conflit se produit pendant la programmation de la syntonisation automatique, l'écran de détection d'un conflit apparaît.


Appuyez sur le cercle rouge **'C'**  en tout temps pour fermer la boîte de dialogue *Programmer la syntonisation automatique* d'une émission sans sauvegarder la programmation.

Un avis de syntonisation automatique apparaît à l'écran peu de temps avant la syntonisation. Voir *Configuration de la syntonisation automatique* à la page 44 pour plus d'informations à ce sujet.



Figure C4 — Avis de syntonisation automatique

Appuyez sur le cercle rouge ‘C’  pour fermer la boîte de dialogue *Syntonisation automatique* et annuler la syntonisation.


Appuyez sur ‘OK’  pour fermer la boîte de dialogue *Syntonisation automatique*; la syntonisation automatique aura donc lieu.



NOTE :



Lorsque la syntonisation automatique d’émissions est programmée, chaque occurrence figure sur la liste des opérations.

Annuler la syntonisation automatique d’une émission

Lorsqu’une émission syntonisée automatiquement a commencé, il est impossible d’annuler la syntonisation automatique de cette émission. Il est cependant possible d’annuler la syntonisation automatique d’une émission future.

À l’écran d’information de l’émission future en question, sélectionnez *Annuler la syntonisation automatique*, puis appuyez sur ‘OK’ . La boîte de dialogue *Annuler la syntonisation automatique?* s’ouvre alors.

Utilisez les **'flèches de défilement vertical'**  pour sélectionner l'option *Oui*, puis appuyez sur **'OK'** . La boîte de dialogue se ferme alors, et la syntonisation automatique de l'émission est annulée.

Pour fermer la boîte de dialogue sans annuler la syntonisation automatique de l'émission, appuyez sur le cercle rouge **'C'**  ou bien sélectionnez *Non*, puis appuyez sur **'OK'** .

À propos de l'ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE

Programmer l'enregistrement automatique


Lorsque vous sélectionnez l'enregistrement automatique d'une émission depuis l'écran d'information d'une émission, la boîte de dialogue *Programmer l'enregistrement* d'une émission s'ouvre.





Figure C5 — Programmer l'enregistrement d'une émission

Si des paramètres de configuration avaient été définis auparavant, ceux-ci seront déjà programmés. Vous pouvez les modifier pour cette occurrence seulement.

Utilisez les **'flèches de défilement vertical'**  pour sélectionner l'option d'enregistrement automatique à configurer.

Fréquence d'enregistrement : au moyen des 'flèches de défilement horizontal' , sélectionnez la fréquence à laquelle vous désirez que l'émission soit enregistrée : une fois, tous les jours, tous les jours de la semaine ou une fois par semaine.


Commencer l'enregistrement : vous pouvez configurer une période d'enregistrement avant diffusion au moyen des 'flèches de défilement horizontal' . En effet, l'enregistrement peut commencer à l'heure prévue de début de diffusion de l'émission ou bien 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes avant ce moment.

Terminer l'enregistrement : vous pouvez configurer une période d'enregistrement après diffusion au moyen des 'flèches de défilement horizontal' . En effet, l'enregistrement peut se terminer à l'heure prévue de fin de diffusion de l'émission ou bien 1, 2, 3, 5, 10 ou 15 minutes après ce moment.

Appuyez sur le carré bleu 'B'  ou 'OK'  pour sauvegarder la programmation.

Lorsque l'enregistrement automatique est correctement programmé, la boîte de dialogue se ferme.

Lorsqu'un conflit se produit pendant la programmation de l'enregistrement automatique, l'écran de détection d'un conflit apparaît.


Appuyez sur le cercle rouge 'C'  en tout temps pour fermer la boîte de dialogue *Programmer l'enregistrement* d'une émission sans sauvegarder la programmation.


NOTE :



Lorsque l'enregistrement automatique d'émissions est programmé, chaque occurrence figure sur la liste des opérations. Il est à noter que lorsqu'un enregistrement automatique commence et qu'il est subséquentement annulé, l'action d'enregistrement automatique concerné continue de figurer sur la liste des actions à l'horaire jusqu'à ce que l'heure initiale de fin d'enregistrement soit atteinte.

Annuler l'enregistrement automatique d'une émission

Pour annuler un enregistrement automatique futur, il suffit de suivre les étapes ci-dessous.

À l'écran d'information de l'émission future, sélectionnez l'option *Annuler l'enregistrement automatique*, puis appuyez sur 'OK' . La boîte de dialogue *Annuler cet enregistrement automatique?* s'ouvre.

Utilisez les '**flèches de défilement vertical**'  pour sélectionner l'option *Oui*, puis appuyez sur 'OK' . La boîte de dialogue se ferme alors, et l'enregistrement automatique de l'émission est annulé.

Pour fermer la boîte de dialogue sans annuler l'enregistrement automatique, appuyez sur le cercle rouge '**C**'  ou bien sélectionnez l'option *Non*, puis appuyez sur 'OK' .

Éliminer les conflits

L'interface télévisuelle peut déterminer si les ressources permettent l'exécution d'une action. En cas de conflit, un mécanisme pour éliminer celui-ci sera proposé.

Voici des exemples de conflits qui peuvent être détectés.

Conflits de programmation :

Tenter de programmer un nombre d'occurrences d'enregistrement automatique supérieur au nombre maximal à un moment donné;

Tenter de programmer la syntonisation simultanée de plusieurs émissions;

Conflits d'enregistrement :

Tenter de faire un enregistrement non automatique alors que le nombre maximal d'occurrences d'enregistrement automatique est atteint;

Tenter de programmer un enregistrement automatique alors que le nombre maximal d'occurrences d'enregistrement automatique est atteint;

Conflits de modification de chaînes :

Tenter de syntoniser une chaîne alors que le nombre maximal d'occurrences d'enregistrement est atteint;

Tenter de programmer la syntonisation automatique d'une chaîne alors que le nombre maximal d'occurrences d'enregistrement est atteint;

Conflits concernant le disque :

Espace disque insuffisant.

Lorsqu'un conflit se produit, la boîte de dialogue *Conflit détecté* s'ouvre.





Figure C6 — Conflit d'horaire détecté


Vous tentez d'exécuter une action qui crée un conflit avec les activités en cours. Pour effectuer l'action, veuillez résoudre le conflit.

La source du conflit (la nouvelle action qui a causé le conflit) figure au haut de l'écran. Elle est suivie de la liste des actions précédentes qui font également l'objet d'un conflit.

Utilisez les flèches de défilement vertical pour voir l'information sur l'émission relative à l'action mise en évidence. L'information s'affiche sous la liste des conflits.

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour ignorer (ne pas tenir compte) de la nouvelle action (soit la source du conflit) et fermer l'écran de résolution de conflit. Les autres actions sur la liste des conflits demeurent inchangées.

Appuyez sur le carré bleu 'B'  pour annuler l'action actuellement mise en évidence sur la liste de conflits et fermer l'écran de résolution de conflit. Les autres actions sur la liste des conflits demeurent inchangées, et la nouvelle action est tentée de nouveau.


Appuyez sur le triangle jaune 'A'  pour annuler toutes les actions sur la liste des conflits et fermer l'écran de résolution de conflit. La nouvelle action est tentée de nouveau.

Enregistrement durant le visionnement en direct

(Exclusif aux décodeurs muni d'un ENP)

Pendant qu'on regarde la Télé en direct, l'enregistreur numérique personnel (ENP) temporise l'émission en cours et la garde en mémoire jusqu'à ce que vous changiez de chaîne ou que vous fermiez le téléviseur. Ceci qui vous permet de suspendre le visionnement de l'émission pendant sa diffusion, de revenir en arrière ou d'avancer rapidement sans perdre le fil de l'émission tant que vous ne changez pas de chaîne. Ces opérations sont aussi appelées manœuvres de lecture.

a) Manœuvres de lecture

-  **LECTURE** Faire passer la portion enregistrée de l'émission à partir du point où elle en est.
-  **PAUSE** passer de l'interruption temporaire du visionnement au visionnement de l'émission en direct.
-  **RECULER** Faire reculer l'émission à l'intérieur de la portion enregistrée de l'émission en cours de diffusion.
-  **AVANCER** Faire avancer rapidement l'émission à l'intérieur de la portion enregistrée de l'émission en cours de diffusion.
-  **ENREGISTRER** Commander manuellement l'enregistrement de l'émission en cours de diffusion.

Lorsqu'une opération de lecture ou d'enregistrement a lieu, la bulle et la barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) s'affichent à l'écran durant cinq secondes. Lorsqu'une opération de pause, de retour ou d'avance rapide a lieu, la bulle et la barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) s'affichent jusqu'à ce qu'on appuie sur une touche.

b) Bulle et barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP)

La bulle et la barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP), comme illustrées dans la **Figure C7**, comprennent trois parties : un curseur, un espace réservé au titre et une bulle.



1 — Bulle de l'enregistreur numérique personnel (ENP)

2 — Barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) : curseur indiquant la position de lecture actuelle

3 — Barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) : titre de l'émission en cours

Figure C7 — Bulle et barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) pendant la lecture d'une émission en direct

Bulle

La bulle de l'enregistreur numérique personnel (ENP) indique la manœuvre de lecture en cours.

Curseur

La portion coulissante de la barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) est respectivement précédée et suivie de l'heure de début et de l'heure de fin de l'émission en cours. À l'intérieur du curseur :

La région rayée indique la portion de l'émission qui n'est pas accessible (vous avez syntonisé cette chaîne après ce point);

La région bleu pâle indique la portion de l'émission qui est enregistrée (vous pouvez avancer rapidement ou revenir en arrière dans l'émission);

La région bleu marine indique la portion de l'émission dont la diffusion n'a pas encore commencé;

Le triangle jaune indique la position actuelle où en est rendue la lecture de l'émission que vous êtes en train de regarder;

Le côté droit de la barre bleu pâle indique l'endroit où en est rendue la transmission en direct de l'émission que vous êtes en train de regarder.


Titre

La portion inférieure de la barre de progression de l'enregistreur numérique montre le titre de l'émission ainsi que des icônes de commande.


Lorsque la bulle et la barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP) sont affichées :

Les '**flèches de défilement horizontal**'  servent à faire un saut en avant ou en arrière :




Lorsque l'icône *Avancer* est mis en évidence, appuyez sur '**OK**'  pour avancer instantanément de 30 secondes à l'intérieur de la portion enregistrée de l'émission en cours.



Lorsque l'icône *Reculer* est mis en évidence, appuyez sur '**OK**'  pour reculer instantanément de 30 secondes à l'intérieur de la portion enregistrée de l'émission en cours.

Appuyez sur le triangle jaune '**A**'  pour afficher le MENU de l'enregistreur numérique personnel (ENP).

Appuyez sur le cercle rouge '**C**'  pour masquer la bulle et la barre de progression de l'enregistreur numérique personnel (ENP).

NOTE :


Les autres touches concernant la Télé en direct qui sont décrites au début du présent chapitre permettent d'effectuer les mêmes actions.

c) Boîte de dialogue de l'enregistreur numérique personnel (ENP)

La boîte de dialogue de l'enregistreur numérique personnel (ENP) offre des options possibles pendant le visionnement d'une émission en direct.



Figure C8 — MENU de l'enregistreur numérique personnel (ENP) (pendant l'interruption temporaire d'une émission en direct)

On fait apparaître le MENU de l'enregistreur numérique personnel (ENP) pendant une manœuvre de lecture au moyen du triangle jaune 'A' ; ce MENU comprend les options suivantes :

Syntoniser la Télé en direct : regarder une émission en direct;

Visionner du début : commencer le visionnement d'une émission en direct enregistrée à partir du début;


Reprendre : continuer à visionner l'émission enregistrée en direct à partir du moment de l'interruption du visionnement;

Aller aux enregistrements : afficher la liste des émissions sauvegardées ou en cours d'enregistrement.

Arrêter l'enregistrement : mettre fin à l'enregistrement (le cas échéant);

NOTE :

L'option *Arrêter l'enregistrement* n'est possible que pendant l'enregistrement d'une émission en direct durant son visionnement.

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour masquer la boîte de dialogue de l'enregistreur numérique personnel (ENP).

d) Utiliser la touche STOP

La touche STOP ne sert à rien pendant le visionnement d'une émission en direct à moins que celle-ci ne soit en cours d'enregistrement. Le cas échéant, la bulle, la barre de progression et la boîte de dialogue de l'enregistreur numérique personnel (ENP) s'affichent.



Figure C9 — MENU de l'enregistreur numérique personnel (ENP) (pendant l'enregistrement d'une émission)

Si vous sélectionnez l'option *Arrêter l'enregistrement* dans la boîte de dialogue de l'enregistreur numérique personnel (ENP), une autre boîte de dialogue **Figure C.10** *Arrêter l'enregistrement?* s'affiche.

Au moyen des '**flèches de défilement vertical**' , sélectionnez l'option *Oui*, puis appuyez sur '**OK**' . La boîte de dialogue disparaît, et l'enregistrement prend fin.



Pour fermer la boîte de dialogue sans cesser l'enregistrement en cours, appuyez sur le cercle rouge 'C'  ou sélectionnez l'option *Non*, puis appuyez sur '**OK**' .



Figure C10 — Arrêter l'enregistrement?

e) À propos des mentions d'enregistrement



Figure C11 — Mention d'enregistrement

Lorsque l'enregistrement d'une émission devient programmé, en cours ou effectué, une mention s'affiche dans la section réservée à la description de l'émission dans la grille-horaire.

Enregistrement programmé : l'enregistrement automatique de cette émission a été programmé.

Enregistrement en cours : l'enregistrement de cette émission est en cours.

Enregistrement sauvegardé : l'enregistrement de cette émission a été effectué.




NOTE :

Ces mentions d'enregistrement sont également affichées à l'écran d'information de l'émission **Figure C12**.



Figure C12 — Indication d'enregistrement en cours dans la barre d'information.


À propos d'une CHÂÎNE VERROUILLÉE


Pour verrouiller une chaîne, il suffit de sélectionner cette chaîne dans la grille-horaire ou de la syntoniser. Appuyez sur **'INFO'**  pour accéder aux options additionnelles. À l'aide des **'flèches de défilement'** , choisissez l'option *Verrouiller la Chaîne* et appuyez sur **'OK'** . L'opération suivante déverrouillera la chaîne.

Lorsqu'on tente de syntoniser une chaîne verrouillée, la boîte de dialogue *Chaîne verrouillée* s'affiche.



Figure C13 — Chaîne verrouillée



Entrez le NIP de verrouillage pour fins de surveillance parental au moyen des touches numériques (par défaut = 1, 2, 3, 4) puis appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour fermer la boîte de dialogue et syntoniser la chaîne désirée.

Appuyez sur le cercle rouge 'C'  pour fermer la boîte de dialogue sans annuler le verrouillage de la chaîne. La syntonisation n'a alors pas lieu.

NOTE :

Voir *Configurer le verrouillage pour fins de surveillance parental* à la page 34 pour en savoir davantage sur les chaînes verrouillées.

À propos des CHÂÎNES FAVORITES

En accédant au menu des options additionnelles grâce à la touche 'INFO' , vous pouvez facilement signaler vos chaînes favorites en choisissant cette option et en appuyant sur 'OK' . L'opération suivante retire la chaîne de votre liste de favoris.



Une icône en forme de cœur rouge apparaît pour cette chaîne dans la grille-horaire et dans le bandeau d'information.

Vous pouvez utiliser la touche 'FAV'  sur votre télécommande pour accéder rapidement à la liste de vos chaînes favorites.

D. ACHETER UN ÉVÉNEMENT TÉLÉ À LA CARTE

Lorsque vous achetez un film Télé à la carte (TÀC) une boîte de dialogue s'ouvre, et on vous avise que cet événement est un événement de Télé à la carte.



Figure D1 — Avertissement, événement Télé à la carte

Appuyez sur la touche 'OK'  pour fermer la boîte d'avertissement.

Appuyez sur 'INFO'  ou le carré bleu 'B'  pour accéder aux options additionnelles possibles.

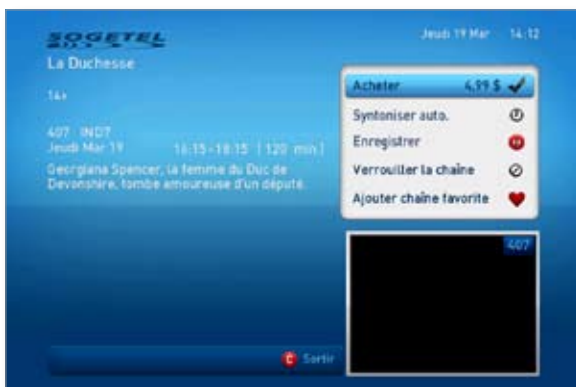


Figure D2 — Écran des options pour une émission de Télé à la carte


Sélectionnez le menu *Acheter* \$ et appuyez sur 'OK'  pour confirmer votre intention d'achat.



Une boîte de dialogue s'ouvre pour confirmer l'achat et demander le NIP de la Télé à la carte.




Figure D3 — Confirmer l'achat TAC en entrant votre NIP

Annuler l'achat d'un film TAC

Pour annuler l'achat d'une émission de Télé à la carte, appuyez sur la touche **'MENU'**  et accéder au sous-menu *Liste des opérations*.

À l'aide des **'flèches de défilement vertical'** , sélectionnez l'onglet *Émissions TAC achetées*. Dans la liste des émissions TAC achetées, sélectionnez celle que vous désirez annuler puis appuyez sur le triangle jaune **'A'** .

Une boîte de dialogue demande de confirmer l'annulation.

Pour annuler l'achat, sélectionnez l'option *Oui*, puis appuyez sur **'OK'** . Si l'opération est effectuée avec succès, la boîte de confirmation se ferme.

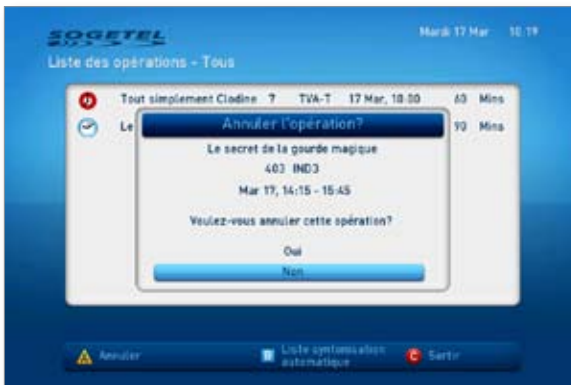



Figure D4 — Écran d'annulation de l'opération d'achat d'un événement TAC

NOTE :


Lorsqu'une erreur se produit, une boîte de dialogue s'ouvre et en indique la raison. Dans ce cas, appuyez sur 'OK'  pour fermer la boîte de dialogue.

Pour fermer la boîte de confirmation sans annuler l'achat du film, sélectionnez l'option *Non* au moyen des 'flèches de défilement vertical' , puis appuyez sur 'OK' .

Faire la lecture d'un enregistrement

Lorsque vous tentez de faire la lecture d'un film que vous avez déjà commencé à regarder, une boîte de dialogue s'ouvre et on vous demande où commencer la lecture.

Pour visionner le film à partir du début, sélectionnez l'option au moyen des 'flèches de défilement vertical' , puis appuyez sur 'OK' .

Pour visionner le film à partir du dernier emplacement, sélectionnez l'option, puis appuyez sur 'OK' .

Pour supprimer l'enregistrement, choisissez l'option, puis appuyez sur 'OK' .

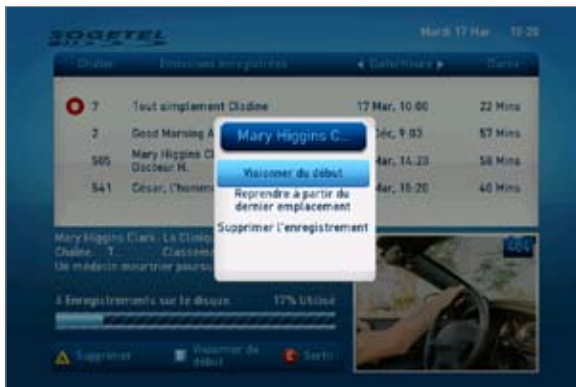


Figure D5 — Options de lecture d'un enregistrement

Regarder un film

Pendant la lecture du film, les actions *pause*, *avance rapide*, *retour*, *arrêt* et poursuite de la lecture sont possibles. Lorsque l'une de ses actions est exécutée, des indicateurs d'action s'affichent dans le coin inférieur gauche de l'écran. Une barre de progression indiquant le point de lecture atteint ainsi que la période restante du film s'affichent.




1 — Indicateur d'action


2 — Barre de progression de la lecture du film

3 — Période restante


Figure D6 — Lecture suspendue

Appuyez sur '**LAST**'  pour reprendre la lecture du film à partir du moment où sa lecture a été suspendue.

Appuyez sur '**PAUSE**'  pour suspendre la lecture du film.

Appuyez sur '**STOP**'  pour arrêter la lecture du film. Cette action a pour effet de marquer un repère de lecture.

Appuyez sur '**REW**'  pour revenir en arrière. La lecture est suspendue lorsque le début du film est atteint.

Appuyez sur '**FWD**'  pour faire avancer rapidement le film, et la lecture est suspendue lorsque la fin du film est atteinte.

Appuyez sur le cercle rouge '**C**'  pour retourner à l'écran précédent.

VOUS AVEZ BESOIN D'AIDE SUPPLÉMENTAIRE?

Soutien technique

1 877 293-4800

lundi au vendredi : 8 h 30 à 21 h 30

samedi et dimanche : 10 h 17 h

Service à la clientèle :

1 866 764-3835

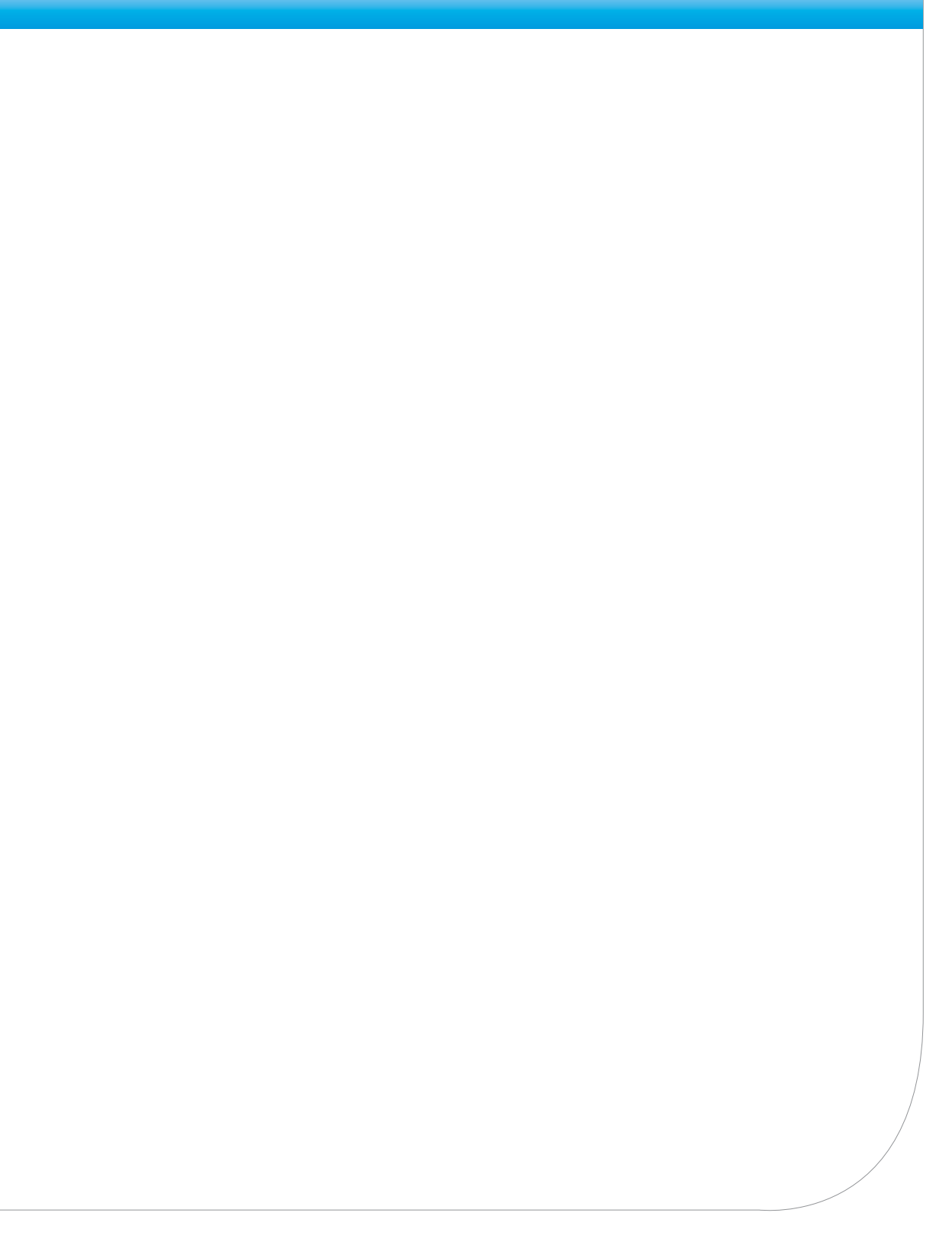
lundi au vendredi : 8 h 30 à 16 h 30

samedi : 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h 30

Site Internet

www.sogetel.com







Siège social

111, rue du 12-Novembre, Nicolet, QC J3T 1S3
1 866 SOGETEL (764-3835)

